案。十七日復請全體書狀。非似上日之或有或缺也云。又署理工務總長前承雲城兩埠麵包工人之請。調停罷工事件。曾經抵埠。但奔走已有半天。尚無結果可見。至船工要求問題。中央政府已委任某某兩官員來埠。從事排解云。

●●●電話公司之新改革

本埠喊線公司。現擬自六月號起。請求各用機人。凡當通話時。改呼號數名稱。譬如現時呼（Seymour）下日則呼（S. R.）餘如類推。究其所以變法之原因。一則便人在喊線指南內檢查。一則便于中央轉達者。區別清楚。不致混亂聽聞。三則日後將新設一種自動傳話機。非是不便云

●●●兩企臺女太起衝突

星期六晚十一句鐘。本報訪員與友人觀戲後。共赴樂瓊林酒樓消夜。甫及門。忽聞哭聲甚厲。雜以罵詈。其音似男似女。此等奇異事情。實爲吾人歷來在茶寮所未聞見。既進則見該樓工人。皆嬉笑不已。詢諸左右。方知兩企臺女子。玉妹月卿因口角衝突。遂致決裂。先是有客在壹号房飲完茶後。不待計算銀數。即擲下二毛五仙于櫃圍而去。當時玉妹。見客如是速行。乃問月卿曰。你盡往房共計若干。卿曰。其人已去。銀經放下。雖計何爲。你眞多口說。玉妹因此。謂彼侮辱他。遂大撒嬌態。狂哭亂跳。聲稱非即刻辭職。無以洩憤恨。直泣至十二點鐘。吾等下樓時。尚未止聲。誠怪聞也

●●●本省省長等被控

西人欽布。前因本省政界在固棣尼邑。擅收沒民有馬七群。指爲違法。近提起公訴于裁判廳。被告者爲卑詩省長。法律司長。及黎華士篤埠政府辦事官。警察長等。查上月議院會通過。動物處理法。授權政府。倘遇不屬私有的動物。官場得收爲公有。但依原告稟詞。則謂當政界收沒其馬時。該法尚未頒布云

●●●工商業狀況今優于昔

距今六年前。方歐戰發生後。各方局勢。靡不頓異嘗昔。爾時世人常懷一種觀念。以爲他日戰爭停息後。不知再經若干時日。始能恢復舊觀。庸知事有難于逆料者。以溫高華而論。本歲全城傳話機數目。較一九一四年增多一萬具。據喊線公司工人云。彼輩現時工務之忙。殊甚于戰前數倍。準是以觀。目前商業近況。實優於往日云

▲加屬新聞▼

◎◎◎加士連油尚不虞欠缺

域埠函。據某半官人物。深知本洲油類情形者之最近調查。沿太平洋岸各省。將來短少油類。誠如目下各處所傳說。此一問題。不久當勞船家苦心解決。至嘉士連欠缺一說。政界曾否認斯事。因現時該物之缺乏。不過由于輸運延遲耳。並無別項原因云

◎◎◎祝融稅駕

益嘉時函。十四日本埠韋栢士商店尾部。忽罹火災。勢甚猛烈。後得附近某田莊工人倏來救援。加插水喉。協力灌救。火勢始行撲滅。否則全村幾遭浩刼矣。自三十年前本鄉公所被火焚後。降至今日。回祿蒞臨。此爲第壹次云

▼◎▲沾恩　鳴謝

敬啓者先父吳益字炳蒼生前曾在 Great West公司買得人壽燕梳壹千元僅交第一期銀七十八元一毛竟然逝世遺落母子苦楚何堪幸蒙黃增業叔多方設策極力與西人交涉完全代爲收回燕梳銀壹千元此恩此德沒齒難忘謹登報章

民國九年五月十日　吳顯利振利偉利吉利女月英披露

▼◎▲買屋者　注意

茲者現有一屋在奇花街附近緬街發售價錢極廉如合意者祈來面議

R. H. Wreight 311 Northwest Bldg. 509 Richard St.

▼◎▲吶吆埠聯益公司佈告

茲者本公司擬於五月廿三日即禮拜日開全体股東聚集商議本○司進行事宜凡有本○司股份者請依期到來商議一切爲盼此佈

一九二十年　五月十五日　吶吆聯益○司謹白

茲者本店專辦唐山蘇杭油糖酒米京菓海味各江鮮明什貨俱全　諸君光顧定必價值取廉以圖久遠交易接滬香港書信銀兩快捷異常妥當無悞

在溫哥華廣東街門牌三号

講綫（四麼）一〇〇三

益昌隆號　司理人鄭夏　鄭爵榮披露

新張廣告　益昌隆

YICK CHONG LUNG
P. O. Box 213
Vancouver, B. C.

域多利埠　源益號

YUEN YICK Co.
1708 Government St.
P. O. Box 1200 Phone 7130
Victoria, B. C.

本店開設域多到哥夫文街門牌一七零八號專辦祖國油米福食雜貨生意茲新張伊始取價極廉以圖久遠交易如蒙各僑胞惠顧請照上列西字附來定必週旋郵局信箱一二〇〇　講線　七一三〇

司事人鄧賢　葉焯仝啓

孖氈銀行今朝（每百）八十九元二

▼○▲二埠中華會館維持經費及重修會舍募捐緣起

慨自祖國民生不振覓食維艱以致遠離父母拋別妻孥涉重洋挺而走險孜孜然學霜凜雪而不憚沐雨櫛風而不辭以卹事俯蓄須於是賴矣但會人宇下苛例叢生外侮紛乘受凌辱夫遠適異邦昔人所悲況復遇此倍形悽慘乎吾儕苟不謀自衛之道聯結強固團體羣策羣力以抵抗靡特生計難保抑虞立足無地此中華會館之設所由來也溯本會館創立之始皆由當日本埠殷商與及僑胞等鼎力玉成迨至今日歲月不居忽忽已屆九週歲矣然其過去數十年之成績爲僑胞禦侮解紛爭及造種種慈善事業不知恒河沙數矣無庸喋喋當亦目有見耳有聞者也獨惜會館產業稀微難持永久邇來各種經費益形窘絀因此辦事諸多棘手遂令會務一蹶頹敗愈甚良可慨嘆試究其內容精神形式毫無可觀察其外狀則鞠爲茂草以此爲堂堂之中華會館毋寧謂爲數椽殘屋乎雖然凡事皆由新而舊舊則蕪穢滿目此自然之理也加以財政困迫辦事匪易又何怪焉今爲維持會館計不得不設法從事修葺刷新一切以壯觀瞻而垂永久惟茲事體大頗費經營然彼歸雖巧無米之炊殊難築之登登豈能枵腹從事乎爰集衆磋商設法整頓僉謂當斯工情暢旺正行囊鼓動之時一旦廣求樂助不難募集巨欵當時議決擬定章程分發勸捐冊所冀附近本埠僑胞諸君共同竭力輸將勿吝富有之囊須知責難旁貸任有攸歸異日局面一新胥於僑胞諸君是賴矣

並將臨時擬定章程臚列于左

一此次籌捐欵項純屬維持會館各種經費及重修會舍起見

二凡附屬本埠僑胞皆有維持本會館之責若收到捐欵時即發回收條交原人收執存據另將捐欵人名逐一登報表示

三本會館職員正副董各一名正副中文書記各一名正副交際各一名正副司庫各一名核數員一名議員會名分科任事以專責成惟概担義務不受薪水

四職員權限正董統理本會自一切事務副董得受正董委託辦理一切或正董因事辭職所遺之缺亦由副董補充之正副文書記司理來往文牘及一切大小文件副書記助其不不及正交際專理與外人交涉事宜副交際員協助正司庫專管理出納欵項但一欵支出五十元以上者要得正董書記認可乃有效力正司庫有事他往辭職亦由副司庫承乏核數人常有權討取參目查閱有無濫支以杜流弊議員代表討論本會館事務凡集議時須依時出席惟不到會者是爲默認

五本會館職員均以一年爲滿任至期則豫先通告定期開華僑選舉太舊任職員若仍獲選可得連任

六凡收到之欵過百元以上者要候正董書記司庫三人署名附貯殷實銀行起用時亦如之

七每月要清算數目報告至年終則刊印徵信錄分派各梓里查閱以昭鄭重而示清白倘查出數目糊塗及侵蝕公欵者一經查出定即嚴行重責並隨時收回其司庫權重吞欠之欵然仍追收或恃頑不交即呈請官廳訊究另將所有財產抵償以儆效尤而維公欵

八凡從本處旋唐梓里每名應繳中華醫院出口票銀兩元

九凡查有老年僑胞墮落本埠欲覓食而無力欲回家而無舟費者必代其取一老人位遣其歸國至於貧寒疾病之人皆可到本會館所立之醫院調治所有醫藥概從會館代支至病者愈後覓有工栖身積有工資要將該費給回

十本會館重脩伊始事務繁賾一俟工程告竣即附創華僑學校一所栽埠中各家男女及失學僑胞

以上章程乃臨時擬定若有未盡之處可以隨時召集會議增改期臻完善

職員一覽表

正董黃篤生　副劉富昭　中書記歐賀裏　李說霖
西書記李澄　馬伯端　核數員黃大
司庫員協僑隆黃世沾　副生安古萬獻
評議部員李登胜　劉抗武　鄭重精　楊隸合　陳耀壇
譚奉恒　劉雲伯　為經可　鄭水昌　雷秋　譚侍舫
黃福均　劉鮮　劉潤　林顯達　林福盛　劉雨田
李佛　譚欽怡　鮮
民國九年　四月廿七日　加屬二埠中華會館披露

▼○▲載貨車發賣

茲者現有極好貨車一輛發賣馳騁極定各面皆優華人如意者請來面議

Mr. Lorimen 306 Rechard St. Sey. 205

○▲▲華友注意

本公司代理租賃房屋商店住宅以及其他各種如意者請來面議

J. R. Jacobs & Co. 245 Hastings St. E.

▼◎▲退股告白

啓者丕詩省加罅猫勝利棧洗衣連福食原日係湯端兄所創今日他等志圖別業應將勝利棧全盤生意架生什物以及地業連屋二間出賣與湯合備價承受準于西歷六月十五日十貳点鐘在本舖當衆交銀清楚如勝利棧欠到唐番數目輕轉未清等情請依期到來取妥如屆期不到作爲自悞由交易之后不得追究先此聲明以免後論特此佈告

民國九年　五月十五日　加罅猫湯合謹啓

▼◎▲嶺南酒樓重修開市　廣告

嶺表騷人。不少寄情于杯酒。南方佳客。偏多取樂于名茶。況際茲春色繁華。正名士買醉之候。春光綺麗。是雅人消遣之時。本樓現加意修飾。煥然一新。廚師精巧。極山珍海錯之奇。侍女周旋。盡心恍神怡之樂。茲擇三月十号開市。（即禮拜三日）深望親愛僑胞。留心賜教。俗極歡迎。謹此奉告。

中華民國九年　三月吉日　嶺南酒樓主人謹啓

▼○▲敬頌醫院監督員

啓者朝廷有好生命之德國家有拯疾苦之念立醫院以治疾病施茶水以解渴煩必要清潔地方以重衛生者也幸藉林彰先生屬年監督醫院內外井井清潔無瑕栽草種花不辭勞苦不受辛金今經告辭往溫寧交與馬奕先生料理均皆慈善之舉斯病者同沾雨露特登數言聊表林先生之功靡既矣

五月九日　域埠中華醫院啓

▼◎▲承受廣告

啓者溫哥華哥林比街門牌四零五有彰公司屋日係李玉許成馬太洽馬榮宗梁溢梁爵六份合股仝做今因夥伴志圖別業愿將有彰公司生意架牛什物推出與合升堂人承受準於五月廿四號立回推股帖當衆在舖交易倘舊股欠到中西人數目關於該舖轉轉未清者依期到來取妥如逾期不到是爲自悞不能向新承受人是問日后有彰招牌財發萬金不關舊主東之事恐口無憑特錄報端聲明以免後論　合升堂白